



# **WAECO** CoolAir SP-900

NL

		Bedienungsanleitung
EN	19	<b>HGV split air conditioner</b> Operating manual
FR	32	<b>Climatiseur split pour poids lourds</b> Notice d'utilisation
ES	47	Equipo de aire acondicionado Split para camiones
IT	61	Instrucciones de uso Impianto di climatizzazione split per autocarri

Istruzioni per l'uso

Lkw-Splitklimaanlage

DE

vrachtwagens
Gebruiksaanwijzing

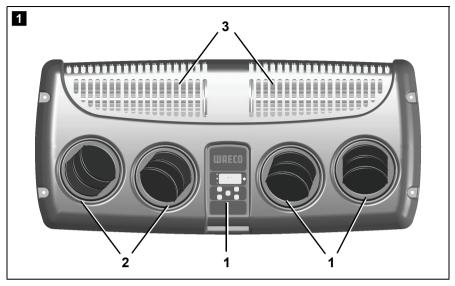
90 Splitklimaanlæg til lastbiler
Betjeningsvejledning

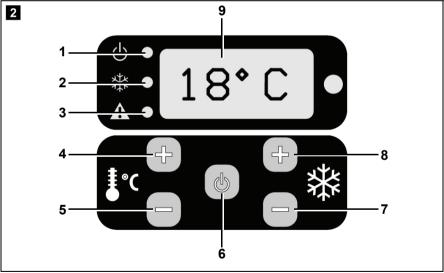
SV 103 Split-klimatanläggning för lastbilar
Bruksanvisning

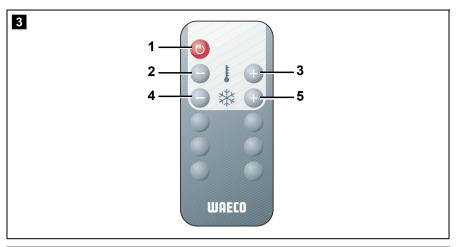
NO 116 Delt klimaanlegg for lastebiler
Bruksanvisning

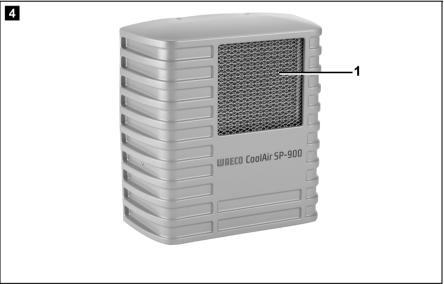
FI 128 Kuorma-auton ilmastointilaite
Käyttöohje

76 Split airconditioning voor









Please read this operating manual carefully before starting the device. Keep it in a safe place for future reference. If the device is to be resold, this operating manual must be handed over to the purchaser along with it.

#### **Contents**

1	Notes on using the manual	19
2	Safety instructions	20
3	Scope of delivery	22
4	Accessories	22
5	Intended use	22
6	Technical description	23
7	Operation	24
8	Using the air conditioner	26
9	Display messages	29
10	Maintenance and care	30
11	Guarantee	30
12	Disposal	31
13	Technical data	31

# 1 Notes on using the manual

#### 1.1 Symbols

The following symbols are used in this operating manual:



#### Caution

**Safety instruction:** failure to observe this instruction can cause injury or damage the device.



#### Caution

**Safety instruction** relating to a danger from an electrical current or voltage. Failure to observe this instruction can damage the device, impair its function and cause injury.



#### Note

Supplementary information on operating the device.

- Action: this symbol indicates that action is required on your part. The required action is described step-by-step.
- ✓ This symbol describes the result of an action.

**2 1, page 3:** this refers to an element in an illustration. In this example, item 1 in figure **2** 1 on page 3.

#### 1.2 Target group

The information on the device (operating instructions, handling the device, safety instructions etc.) is intended for the user of the air conditioning system.

Please also observe the following safety instructions.

# 2 Safety instructions



#### **Attention**

The manufacturer will not be held liable for claims for damage resulting from the following:

- Damage to the device resulting from mechanical influences and excess voltage
- Alterations to the device without express permission from the manufacturer
- Use for purposes other than those described in the operating manual

### 2.1 General safety



- Electronic devices are not toys
  - Keep electrical appliances out of reach of children or infirm persons. Do not let them use the appliances without supervision.
- Only use the air conditioner for its intended purpose stated by the manufacturer.
- Do not make any alterations or conversions to the device.
- Persons whose physical sensory or mental capacities prevent them from using this device safely should not operate it without the supervision of a responsible adult.
- The lorry's split air conditioner is not suitable for use in agricultural or construction vehicles.
- Ensure that mechanical force (such as brushes, high pressure devices, etc) on the condenser unit is kept to a minimum while cleaning the vehicle.

- Do not use the air conditioner if it is visibly damaged.
- Installation, maintenance and repairing of the air conditioner may only be carried out by qualified personnel who are familiar with the risks involved and the relevant regulations. Inadequate repairs can cause considerable hazards.
   If your device needs repairing, please get in touch with installation operations or the service centre in your country (addresses on the back).
- Switch the air conditioner off before tilting the cab.
- Do not use the air conditioner near flammable fluids and gases.
- Do not operate the air conditioner if the ambient temperature is below 0 °C.
- Do not open the air conditioner in the event of a fire. Use the approved extinguishing agents instead. Do not use water to extinguish fires.



Disconnect all power supply lines when working on the air conditioner (cleaning, maintenance etc.).

## 2.2 Operating the device safely



- Do not insert foreign objects into the system.
- Operate the device only if you are certain that the housing and the cables are undamaged.
- Avoid any mechanical stress to the supply line between the evaporator unit and the condenser unit. Damage to the supply line can result in loss of refrigerant and impair the performance of the system or cause direct damage to other parts of the system.

## 3 Scope of delivery

**WAECO** CoolAir SP-900

Part designation	Item number
Air conditioning system	9100100002
- including condenser unit	4442700183
- including evaporator unit with connection line	4442700184
Remote control (incl. type CR2025 battery)	4441600084
Battery cable	4441300097
Operating manual	4445100326
Installation manual	4445100327
Installation template, evaporator unit	
(on the box)	
Installation template, condenser unit	
(on the box)	

### 4 Accessories

A genuine WAECO fastening frame for many standard vehicle types can be obtained from your dealer.

## 5 Intended use



The air conditioner is used to supply the interior of HGV driver's cabs with cooled and dehumidified air.

The system has been designed for operation while stationary and for ambient temperatures of up to 43 °C in cooling mode. It can also be used while driving.

The air conditioner is not suitable for construction and agricultural machinery or other similar types.



WAECO strongly recommends the use of a vehicle-specific WAECO fastening frame for optimally installing the CoolAir SP-900 condenser unit on the rear panel of the cab.

The evaporator unit and condenser unit can only be operated together. Combining and operating with products from other manufacturers is not possible.

## 6 Technical description

The air conditioner can be used for variable air conditioning inside the vehicle. The system is operated using the control panel or the remote control.



The air conditioner can lower the temperature within the vehicle to a certain level. The temperature reached when cooling depends on many factors, such as the size of the cab, the ambient temperature, the heat and the cooling power of your air conditioner.

The circulating air is dehumidified while it is operating. A pleasant climate is achieved even for slight temperature differences by dehumidifying.

Any condensation automatically flows out the evaporator unit.

The refrigerant circuit of the air conditioner consists of four main components:

- Compressor
   The compressor draws in the R134a refrigerant and compresses it. This raises the pressure and therefore the temperature of the refrigerant.
- Condenser
   The built-in condenser works like a cooler or heat exchanger. The air flowing past absorbs the heat and the hot refrigerant gas cools down and becomes liquid.
- Capillary tube
   The capillary tube reduces the refrigerant from higher condenser pressure to lower vaporisation pressure.
- Vaporiser
   The vaporiser cools down the air flowing past and dehydrates it. The refrigerant absorbs the heat and vaporises. The cooled air is distributed within the vehicle through an air outlet unit.

# 7 Operation

#### 7.1 Control elements

The air conditioner has the following controls:

No. in 1, page 3	Explanation
1	Control panel
2	Blower nozzles

## 7.2 Control panel

The following control and display elements are available on the control panel for operating the system:

No.in 2, page 3	Meaning		
1	LED <b>Power (green)</b> : The LED lights up when the system is switched on.		
2	LED <b>Compressor (yellow)</b> : The LED lights up when the compressor is operating.		
3	LED <b>Malfunction (red)</b> : The LED indicates system malfunctions.		
4	<b>Temperature +</b> button: The temperature <b>+</b> button increases the temperature by 1 °C or the timer running time by 10 minutes.		
5	<b>Temperature</b> - button:  The temperature - button decreases the temperature by 1 °C or the timer running time by 10 minutes.		
6	Operating mode - button:  Press Operating mode - to switch between modes 1, 2, 3 or  Automatic and the Timer function.		
7	Operating mode + button:  Press Operating mode + to switch between modes 1, 2, 3 or  Automatic and the Timer function.		
8	ON/OFF button		

No.in 2, page 3	Meaning
9	Digital display for:  - selected operating mode

#### 7.3 Remote control

The following control elements are available on the remote control for operating the system:

No. in 3, page 4	Meaning
1	The <b>STANDBY button</b> The system can be switched between active and standby modes.
2	<b>Temperature -</b> button: The temperature - button decreases the temperature by 1 °C or the timer running time by 10 minutes.
3	<b>Temperature +</b> button: The temperature + button increases the temperature by 1 °C or the timer running time by 10 minutes.
4	The <b>Operating mode -</b> button: The operating mode - button switches to the next mode down.
5	The <b>Operating mode +</b> button: The operating mode <b>+</b> button switches to the next mode up.

# 8 Using the air conditioner



The manufacturer assumes no liability for failure to observe this operating manual, in particular for any consequential damage, especially that caused by failure of the air conditioner.



Do not insert foreign objects into the system.



When you are ready to use the system, park your vehicle straight and on an even surface to prevent condensation blockages and the resulting water from entering the cab. The maximum inclination to the front and rear is 18° and to the sides a maximum of 10°.

#### 8.1 Tip for improved use

Observe the following instructions for use to ensure your CoolAir WAECO air conditioner is used efficiently:

- Place your vehicle in the shade if possible, or make sure the cab is out of the sun.
- Shading with sunblinds reduces the heat rays.
- Switch the air conditioner on shortly before or directly after switching off the motor-driven vehicle air conditioner. Alternatively, give the vehicle a thorough airing before starting the device, to let the stale warm air escape from the vehicle.
- To maintain a healthy air quality, the difference between internal and external temperatures should not be too large.
- Avoid opening doors and windows as far as possible during cooling.
- Select a suitable temperature and operating mode.
- Make sure the blower nozzles and the intake unit
   (1 2 and 3, page 3) are not covered by cloths, paper or other objects.
- Do not direct the cold air stream towards your body.
- To reserve the battery capacity for cooling for as long as possible, we recommend restricting the use of other consumers, such as TV, lights, etc.

## 8.2 Switching on the air conditioner



Never close all the blower nozzles (1 2, page 3) of the air conditioner simultaneously. The device would ice up inside.



The first time the air conditioner is used, there may be a slight smell. This is normal and soon goes away.

➤ With the system switched off, press the **ON/OFF** button (**2** 6, page 3).



If you switch off the air conditioner completely, it can only be switched on again using the control panel. The system can only be switched on using the remote control if it is in standby mode, in other words switched off using the remote control. If the system is not going to be used for a lengthy period, switch it off completely so that the battery is not wasted supplying standby power.

- ✓ The fan starts at low speed.
- ✓ The **Power** LED (2 1, page 3) lights up.
- ✓ The digital display (2 9, page 3) shows the selected temperature in °C and the operating mode (e.g. R20 for automatic mode + temperature 20 °C).



The compressor is switched on after a 90-second delay. When switched on, the fan in the condenser unit starts and is always driven at a constant speed.

#### 8.3 Selecting the temperature

You can select temperatures between 17 °C and 30 °C.

- ▶ Press + or on the control panel (2 4/5, page 3) or on the remote control (3 3/2, page 4) to set the temperature in 1 °C steps.
- ✓ The digital display (2 9, page 3) shows the operating mode and the selected temperature in °C.



If mode I or II fails to achieve the selected temperature, switch to the next mode up or to automatic mode.

## 8.4 Selecting the operating mode

You can choose between four operating modes and the timer function:

- ➤ Press the **operating mode** button + or on the control panel (2 8/7, page 3) or on the remote control (3 5/4, page 4) to select the mode.
- ✓ The first position of the digital display (2 9, page 3) shows the selected mode.

Operating mode	Display message	Explanation
1	-	Lowest output level – the fans run at the lowest level.
2	=	Medium output level – the fan runs at the medium level.
3	Ξ	Highest output level – the fan runs at the highest level.
Automatic	R	The system automatically selects the optimum fan speed to reach the set temperature most efficiently.
Timer function	000	Pre-selection of running time from 10 to 120 minutes. Alternating display for operating mode and remaining running time.

#### 8.5 Switching off the air conditioner

- ➤ With the system switched on, press the **ON/OFF** button (2 1, page 3).
- ✓ The LEDs and digital display go out.
- ✓ The fan and the compressor switch off.

# 9 Display messages

The "Malfunction" LED (**2** 3, page 3) lights up if there is a fault in the air conditioner. The type of fault appears in the display.

Display text	Description	Cause	Remedy
F02	The system cannot determine the current temperature.	Room temperature sensor not correctly connected to the air conditioning or the measured value is not within the specifications.	<ul> <li>Switch off the system.</li> <li>Switch it on again after 60 minutes.</li> <li>If the fault occurs</li> </ul>
F03	System overload, compressor switches off.	Thermal overload due to defective fan or ambient temperature that is too high.	again, contact an authorised work-shop.
LO	The battery voltage is too low.	The battery safety device was triggered. The voltage has dropped below the set value.	➤ Do not operate the system when the ambient tem-
HI	The battery voltage is too high.	The battery safety device was triggered. The voltage has exceeded 30 V.	perature is more than 43 °C.
HD is flashing	The minimum compressor speed was not achieved.	If the refrigerant circuit is overloaded, the compressor is not able to maintain the minimum speed.	
F05	Communication fault.	Communication between the display and control unit is impaired.	

#### 10 Maintenance and care

Please observe the following tips for the maintenance and care of your air conditioner.



Do not clean the air conditioner with a high-pressure cleaner. Exposure to water can damage the air conditioner. Do not use abrasive cleaning agents or hard objects during cleaning as these can damage the device.

- ➤ Clean the condenser unit at least once a year, by removing the outer cover and cleaning the components with compressed air. Avoid damaging the system in the process.
- ➤ Clean the evaporator housing with a damp cloth from time to time.
- ➤ Clean or replace the condenser splash guard at regular intervals.
- ➤ Remove leaves and other dirt from the ventilation grilles (4 1, page 4) of the air conditioner occasionally. Make sure you do not damage the system in the process.
- Check for cracks and damage once a year in the connection line between condenser and evaporator units, the seals in the rear panel of the cab and the edge protection on tubes.

### 11 Guarantee

The statutory warranty period applies. If the product is defective, please contact your retailer or the manufacturer's branch in your country (see the back of the instruction manual for the addresses). For repair and guarantee processing, please include the following documents when you send in the device:

- A copy of the receipt with purchasing date
- Reason for the claim or a description of the fault

## 12 Disposal

#### 12.1 Disposing of packaging material

➤ If possible, always dispose of the packaging material in the appropriate recycling container.

#### 12.2 Disposing of the device



When the time comes to scrap the device, ask your local recycling centre or dealer for details about how to do this in accordance with the applicable disposal regulations.

#### 12.3 Disposing of remote control batteries



#### Protect the environment!

Do not dispose of empty batteries in general household waste.

➤ Return empty batteries to your retailer or a collection point.

#### 13 Technical data

CoolAir SP-900 (item no. 9100100002)

Cooling capacity: 900 W

Voltage: 24 V DC (20 Volt DC - 30 V DC)

Current consumption: 8 - 18 A

Operating temperature range: 0 - 43 °C

Low-voltage cut-off: Configurable

(See installation manual)

Dimensions (W x H x D): Condenser unit 448 x 480 x 195 mm

Evaporator unit 677 x 306 x 134 mm

Weight: Evaporator unit 5.9 kg

Condenser unit 16 kg

Inspection/certification:

**e** 1

Versions, technical modifications and delivery options reserved.

Dometic WAECO International GmbH

Hollefeldstraße 63 · D-48282 Emsdetten

⊕ +49 (0) 2572 879-195 · ≜ +49 (0) 2572 879-322

Mail: info@dometic-waeco.de · Internet: www.dometic-waeco.de

#### Europe

A Dometic Austria GmbH

Neudorferstrasse 108 2353 Guntramsdorf # +43 2236 908070 # +43 2236 90807060 Mail: info@waeco.at

CH Dometic Switzerland AG

Riedackerstrasse 7a CH-8153 Rümlang (Zürich) +41 44 8187171

#41 44 8187191

Mail: info@dometic-waeco.ch

DK Dometic Denmark A/S

Nordensvej 15, Taulov DK-7000 Fredericia +45 75585966 +45 75586307 Mail: info@waeco.dk

Dometic Spain S.L.

Avda. Sierra del Guadarrama, 16 E-28691 Villanueva de la Cañada Madrid

+34 902 111 042
 +34 900 100 245
 Mail: info@dometic.es

F Dometic S.N.C.

ZA du Pré de la Dame Jeanne F-60128 Plailly 9 +33 3 44633500

# +33 3 44633518

Mail: info@dometic-waeco.fr

FIN Dometic Finland OY

Mestarintie 4 FIN-01730 Vantaa ≅ +358 20 7413220 ≜ +358 9 7593700 Mail: info@dometic.fi Dometic Italy S.p.A.

Via Virgilio, 3 I-47100 Forlì ∰ +39 0543 754901

#39 0543 75450 1 #39 0543 756631 Mail: info@dometicwta.com

N Dometic Norway AS

N-3232 Sandefjord # +47 33428450

+47 33428459
Mail: firmapost@waeco.no

NL Dometic Benelux B.V.

Ecustraat 3

Mail: info@dometic.nl

S Dometic Scandinavia AB

Gustaf Melins gata 7 S-42131 Västra Frölunda (Göteborg)

# +46 31 7341100 +46 31 7341101 Mail: info@waeco.se

UK Dometic UK Ltd.

Dometic House · The Brewery Blandford St. Mary Dorset DT11 9LS ## +44 844 626 0133 ## +44 844 626 0143

Mail: sales@dometic-waeco.co.uk

Overseas + Middle East

(AUS) WAECO Pacific Pty. Ltd.

1 John Duncan Court Varsity Lakes QLD 4227 \*\* +61 7 55076000

+61 7 55076001
Mail: sales@waeco.com.au

WAECO Impex Ltd.

Suites 2207-2211 · 22/F · Tower 1 The Gateway · 25 Canton Road Tsim Sha Tsui · Kowloon Hong Kong

\*\* +852 24632750 = +852 24639067

Mail: info@waeco.com.hk

ROC WAECO Impex Ltd.
Taipei Office

2 FL-3 · No. 56 Tunhua South Rd, Sec 2

Taipei 106, Taiwan
## +886 2 27014090
## +886 2 27060119

Mail: marketing@waeco.com.tw

**UAE** Dometic AB

Regional Office Middle East P O Box 74775 Dubai, United Arab Emirates

9 +971 4 321 2160 +971 4 321 2170 Mail: info@dometic.ae

www.waeco.com